



# オレンジコースト学園父母会

8月15日発行

## UPCOMING EVENTS

### SCHOOL LOCATION:

BRETHREN CHRISTIAN JR. / SR. HIGH SCHOOL  
21141 STRATHMOOR LN.  
HUNTINGTON BEACH, CA 92646  
PH (714) 235-5559 • SATURDAYS ONLY

### MAILING ADDRESS:

ORANGE COAST GAKUEN  
P.O. BOX 20642  
SANTA ANA, CA 92799

AUG 2012	8/4		
	8/11		
	8/18	Natsumatsuri (Summer Festival)	
	8/25		
SEPT 2012	09/01	Food Fair - No School	
	9//08		
	9/15		
	9/22	PA Meeting / Fire Drill	9/29 -

### ボードメンバーの選出が行われました。

新規規約に基づき、6月2日に行われた総会にて、第一回目のボードメンバーの選出が行われ、荒木ショウコ氏、ファベラ光穂氏、瓜生ボブ氏の三名が新たに2年間の任期を勤めることになりました。おめでとうございます。全体のボードメンバーは下記の通りです。

#### 選出メンバー

荒木ショウコ氏 (任期満了2014年6月)  
ファベラ光穂氏 (2014年6月)  
スコット孝子氏 (任期満了2013年6月)  
田島ビル氏 (2013年6月)  
辻アリス氏 (2013年6月)  
瓜生ボブ氏 (2014年6月)

#### 指名メンバー

岸水ひろみ主任教諭  
ファウチ美代子副主任教諭  
南出ジョエル氏(元P A会長)  
梶浦リンダ氏(現P A会長)  
福本ダニー氏(P A会副会長)

今回の総会を機に、長年ボードメンバーとしてOCGを応援してくださった辻カズオ氏が引退なされました。辻氏は父兄として、P A会長として、そしてボードメンバーとして、30年近くOCGを支えてくださいました。その辻氏の貢献にOCGファミリー一同、感謝の気持ちで一杯です。辻氏は2010年の独立の際も、毎年のフードフェアの準備でも、いつでも頼りになる存在でした。これからボードを離れても、OCGファミリーとして学校に関わっていただけることを楽しみにしています。

### 数々の感謝を込めて。

ー 6月9日の卒業式にて、OCGにて長期にわたり教員としてご貢献いただいていた先生方お2人に感謝の花束を贈呈いたしました。佐々木ケイコ先生はOCGで10年間様々なクラスを担当なさってくださいました。近年はJFLの幼稚部で、若い生徒達を暖かくご指導いただき、生徒達に大人気でした。佐々木先生は6月限りでご引退なさることになり、残念な気持ちを隠せません。

ファウチ美代子先生は現在15年にわたってOCGで教員をなさっています。JHLの上級生を担当するとともに、独立後は副主任教員として、ボードにも参加いただいています。また、高校生達のクレジットテストの準備にもご貢献いた抱いています。

また、学生ながら、この1年間教員としてご貢献いただいた、麻生サチコ先生と宇佐美けい先生は任期を終え、これから社会人として旅立っていかれます。大変ありがとうございます。

ー OCG一同、生徒会の皆さんに学校への嬉しい寄付をいただいたことを感謝いたします。6月9日の卒業式にて、生徒会長の堀たかし君と副会長のファベラしおりさんより、在校生達に日英辞書、紙芝居と休み時間に使用できる玩具を購入出来るようにと\$300相当の目録が贈られました。生徒会は5月のカレーセールなど、年間を通じてこの資金をためてくださいました。OCGの伝統の一つにこの生徒達の学校を思い、後に続く生徒達を思う強い信念があることは、本当に嬉しいことです。

ー この数年にわたって、JFC様からはOCGに多大な寄付をいただいております、この場を借りて荒木ローンさまに感謝の意を述べさせていただきます。今年もフードフェアに向けて、60ガロンのしょうゆを含め、テリヤキソース用の材料を殆どご寄付いただきました。また、今年の新たな試みである餃子もJFC様からのご寄付です。

南出ジョエル氏の貢献に感謝を込めて...

今回P A会会長の役職を離れることになった南出ジョエル氏にはOC G全体で言葉では尽くせないほどの感謝送りたいと思います。南出氏は2009年にP A会長の役を請け負っていただき、2010年の学校独立の立役者として活躍していただきました。後父兄の方々のなかには、その時点の学校運営がいかに困難な状態に置かれていたかをご記憶にないかもしれませんが、旧体制の母体との長年の確執から、OC Gは先生方も運営の中心になっていた生徒父兄も学校から離れることまで考えている状況でした。ジョエル氏は、その学校存続の危機にいち早く対策を考え、ボード一同に母体団体からの独立を推し進めました。ジョエル氏のこの行動は2010年6月のP A会による独立の投票につながりました。その後もジョエル氏は通常任期をまっとうしたあとも、適切な後任が決定するまで、1年以上もP A会長として学校に残り、独立校としての土台を作る大切な時期に尽力していただきました。このジョエル氏の貢献に、私を含めOC G一同より心より感謝の言葉を述べたいと思います。もちろん、これでジョエル氏とOC Gのかかわりが終わってしまうわけではありません。ジョエル氏は今年ビルディングと安全コミティーを統率していただくほか、元P A会長としてボードにも参加いただき、この先もボードの一員として、ご活躍いただくことになっています。

OC G ボード会長  
瓜生ボブ

## 2012年度 教育基本方針

この2年間、私たち教師は新しくなったカリキュラムを理解することから始まり、教え方の見直しなどあらゆる方面からの研修会、勉強会をくり返してまいりました。発展性のある学校というものは、学校全体のカリキュラムの見直しを常にして、教師研修を徹底的にしています。その過程の中で、教師は自分自身をいつも振り返り、新しい指導法を探し求めていきます。学習指導案を作ったり、授業に算数の計算や理科の実験を取り入れる準備、ごみ問題、飢餓問題などの社会的情報収集をしたりするには毎週、莫大な時間と根気が必要です。土曜日4時間の授業をするために費やされた週日の先生方の平均準備時間は25.3時間と言うアンケート調査の結果が出ています。それだけ教師となる方々はボランティア精神と教えることへの情熱がなければ続かない仕事だとも言えます。ここで先生方には深くお礼を申し上げたいと思います。

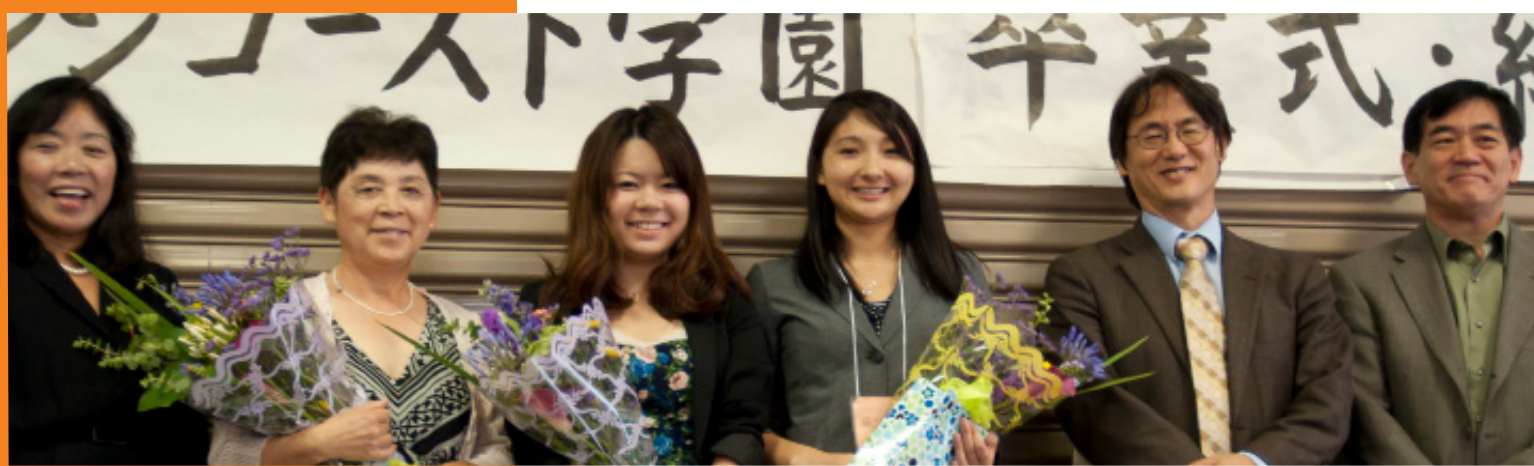
2012年度は新カリキュラムになって3年目となります。先生方も2年間勉強し続けて少しずつ方向性が見えてきました。引き続き勉強会を定期的におこない、理解しやすい教え方や教科書の効果的な使い方を検討していくつもりです。

現在、オレンジコースト学園では独自の教科書作りに取り掛かっています。アメリカで生まれ育った生徒たちが取り組みやすく、子供の興味に基づいた内容を求めて、実生活とリンクしている内容をおおくり取り入れています。子供たちがすでに知っている知識を使って日本語を勉強するため内容がわかりやすくなっていて、すでに数多くの方々から良い評価をいただいています。2012年度はそのさらなる充実と完成を目指したいと思います。

みなさんはオレンジコースト学園の文化クラスをご存知でしょうか。田島先生の「お習字クラス」、斉藤先生の「成人日本語クラス」、そして小川先生の「お花クラス」に加えて2012年度より3歳4歳児のための「みかんクラブ」がスタートします。今後、「童謡クラブ」や「ママさんバレー」「そろばんクラス」などを徐々に増やしていけたらいいと考えています。この文化クラスを活性化させることで本来の日本語学校の方の知名度を高め、生徒数の増加も目指したいと思っています。

最後になりましたが、この2年間私たち教師がここまでやってこられたのも父母会の献身的で莫大な時間のボランティアがあってこそできたことでした。深くお礼を申し上げるとともに、更なる温かいご支援とご協力を心よりお願い申し上げます。

オレンジコースト学園 教務主任 岸水 ひろみ





# Orange Coast Gakuen

## MONTHLY NEWSLETTER

August 2012 Issue

### UPCOMING EVENTS

AUG 2012	8/4		
	8/11		
	8/18	Natsumatsuri (Summer Festival)	
	8/25		
SEPT 2012	09/01	Food Fair - No School	
	9//08		
	9/15		
	9/22	PA Meeting / Fire Drill	9/29 -

#### SCHOOL LOCATION:

BRETHREN CHRISTIAN JR. / SR. HIGH SCHOOL  
21141 STRATHMOOR LN.  
HUNTINGTON BEACH, CA 92646  
PH (714) 235-5559 • SATURDAYS ONLY

#### MAILING ADDRESS:

ORANGE COAST GAKUEN  
P.O. BOX 20642  
SANTA ANA, CA 92799

### **Board Elections Held**

As called for by our new by-laws. OCG held its first election for the Board of Trustees at our annual General Meeting on June 2. Congratulations to Shoko Araki, Miho Favela, and Bob Uriu, for being elected to two-year terms. The Board membership for the 2012-13 school year is as follows:

#### **Elected Board Members**

Shoko Araki (term ends June 2014)  
Miho Favela (June 2014)  
Takako Scott (June 2013)  
Bill Tajima (June 2013)  
Alice Tsuji (June 2013)  
Bob Uriu (June 2014)

#### **Appointed Board Members**

Hiromi Kishimizu (Head Instructor)  
Miyoko Foutch (Assistant Head Instructor)  
Joel Minamide (former year's PA President)  
Linda Sugiura (PA President)  
Danny Fukumoto (PA Vice President)

The entire OCG family extends a deep debt of gratitude to Mr. Kazuo Tsuji, who retired from the Board of Trustees at the General Meeting. Mr. Tsuji has been a long-time and very important supporter of the School. He has been a parent, PA President, and Board member for some 30 years. He was also on the Board during the period in which we decided to go independent, and played an important role there. Mr. Tsuji has been a familiar face at the Food Fair, as he has helped set up our booth for the past number of years. We look forward to keeping Mr. Tsuji involved in the school.

### **Thank You Corner**

-- At the Graduation Ceremony on June 9, OCG honored two of our longest-tenured teachers. Keiko Sasaki was acknowledged for her 10 years as an OCG teacher. During that time she has taught many different classes. Over the past few years she has been the teacher for our youngest students on the JFL side. Her warm and nurturing personality made her deeply loved by her students. Unfortunately, Sasaki sensei is retiring this year, and will be sorely missed.

Miyoko Foutch was honored for her 15 years with the school. Over the past number of years Foutch sensei has been teaching the more advanced students on the JHL side. She has also served as our Assistant Head Instructor since OCG went independent, as well as on our Board and Steering Committee. Foutch sensei has also been deeply involved with helping our older students prepare for, and pass, their credit examinations.

OCG also thanks two of our outgoing teachers, Sachiko Aso and Kei Usami. Both joined us as student teachers last year, so we knew that we would only have them with us for one year. We wish them well as they seek permanent employment.

-- OCG thanks our Seitokai (Student Association) for its very generous gift to the school. At the Graduation ceremony on June 9th, Student Body President Taishi Hori and Vice President Shiori Favela presented a certificate good for Pocket Japanese-English Dictionaries, Kamishibai (a traditional form of storytelling using illustrated boards), and toys for students to use during recess, with a total value of \$300. The Seitokai had raised these funds throughout the year, notably at its Curry Sale in May.

We thank the students for their generous gift. One of the strongest points of OCG is that our students have a great deal of spirit, and come to feel invested in their own school.

-- The Japan Food Corporation (JFC) has been one of OCG's most generous benefactors over the past few years. We thank Mr. Lone Araki for his unwavering support.

This year JFC once again came through for us, donating nearly all of the materials we need to make our teriyaki sauce for the Food Fair, including 60 gallons of soy sauce. JFC also donated the frozen gyoza that we will be trying out this year.

Thank you again, Mr. Araki.



## **OCG Thanks Joel Minamide for his Contributions to the School**

All of us at OCG owe a debt of gratitude to Joel Minamide, our retiring PA President, for his years of service to the school. Joel has been our PA President since 2009, and in 2010 was a central figure in leading OCG to its current independent status. Many OCG parents might not remember how deep a crisis the school faced early that year. After a long period of tension with our old school system, we were at risk of losing our best teachers and many of our core families.

Joel was one of the first to raise the alarm, and played a key role in convincing the Board and OCG families to move toward independence. Our families voted for independence in June 2010, seemingly just in the nick of time.

Since then, Joel has been our PA President, staying on the job a year longer than normal when no suitable replacement could be found. He thus saw us through a crucial period of transition, and has helped solidify the school's foundation. I join with the entire OCG family in thanking him for his strong and inspiring leadership, and for his friendship.

I should also note that this is not the last we will be seeing of Joel. He will help lead our Building Committee and Safety Committee this year. He will also remain on the Board this year as outgoing PA President, and we assume that he will remain on the Board well into the future.

Bob Uriu  
Chair, OCG Board of Trustees

## Instructional Goals for the 2012-13 Academic Year

For the past two years our OCG teachers have been hard at work improving their methods of teaching, and have been attending numerous workshops and study groups for that purpose. A school with a promising future is one that is constantly improving its curriculum, and that spends a lot of attention to training its teachers. As a result, our teachers have been examining their approach to teaching, and have been trying to master a new teaching philosophy. Our teachers have been spending a great deal of time creating lesson plans, figuring out how to introduce mathematics or science experiments into the classroom, or searching for new materials to teach social problems related to the environment or world hunger. We recently did a survey that showed that our teachers have been spending an average of 25.3 hours during the week in order to prepare for the four hours of teaching on Saturday. It can be said that any teacher, anywhere, needs to have a passion for the classroom, and must bring to their work a strong spirit of volunteerism, if they are to last long at the job. The whole school deeply appreciates how hard our teachers have been working.

The coming academic year will be our third since we introduced our new curriculum. After two years of hard work, we teachers are seeing progress. In the 2012-13 Academic Year we will continue to study hard as we seek to improve our teaching methods, and look for new ways to use our textbooks and teaching materials even more effectively.

OCG has recently begun a multi-year process of creating its own original textbooks. The goal is to create texts that will appeal to students born and raised in the US, by using a topic-based approach that introduces materials that reflect student's interests and are relevant to their actual lives. Our content-based curriculum, which seeks to utilize the existing knowledge of the students, and thus makes studying Japanese easier and more appealing, has already received praise from many people. In the coming year we will continue to work on this long-term project.

I hope all of you know about the various culture classes that we have at OCG. In addition to Tajima sensei's calligraphy class, Saito sensei's Japanese language class for adults, and Ogawa sensei's flower arranging class, we are this year starting a new "Mikan Club" for children ages 3 and 4. It would be wonderful if we could gradually introduce even more such classes in the future, such as a children's song club, a mother's ballet class, or an abacus class. By creating more culture classes we can not only increase the attractiveness of our school but also increase the number of our students.

I would like to finish by saying that we teachers would not have been able to come this far over the past two years without the devoted support and long volunteer hours put in by our Parents Association. We express our deepest gratitude and ask for your continuing support and cooperation in the coming year.

Hiromi Kishimizu  
Senior Instructor  
Orange Coast Gakuen

